

**MAESTRO.**

Sensor switch

Sensor con interruptor

Détecteur interrupteur

**MS-OPS5M, MS-VPS5M**

120 V~ 50 / 60 Hz

**600 W**
 In can disconnect | In can disconnect  
 (No open | No open) (No log line  
 BLV | BVE | BTE)
**450 W**
 MLV | BVM | BVM
**360 W**
 LED DEL  
 ULCA APC
**5 A**
 Not test | Not test | Not test
**1/10 HP 3 A**
 Pasa  
 Verificación  
 Verificación
**Limited Warranty**

(Valid only in U.S.A., Canada, Puerto Rico, and the Caribbean)  
 www.lutron.com/TechnicalDocumentLibrary/369-119\_Warranty.pdf  
 Lutron and Maestro are registered trademarks of Lutron Electronics Co., Inc.  
 © 2011 Lutron Electronics Co., Inc.

**Garantía Limitada**

(Válida únicamente en los E.U.A., Canadá, Puerto Rico y el Caribe)  
 www.lutron.com/TechnicalDocumentLibrary/369-119\_Warranty.pdf  
 Lutron y Maestro son marcas comerciales registradas de Lutron Electronics Co., Inc.  
 © 2011 Lutron Electronics Co., Inc.

**Garantie Limitée**

(Valable seulement aux États-Unis, Canada, Porto Rico, et les Caraïbes)  
 www.lutron.com/TechnicalDocumentLibrary/369-119\_Warranty.pdf  
 Lutron et Maestro sont des marques enregistre de Lutron Electronics Co., Inc.  
 © 2011 Lutron Electronics Co., Inc.

For more information

Para más información

Pour plus d'information

www.lutron.com/occvacensors

**24/7 Technical Assistance****Asistencia técnica | Assistance technique**U.S.A. | Canada | Caribbean  
E.U.A. | Canadá | Caribe | É.-U. | Canada | Caraïbes**1.800.523.9466**

Mexico | México | Mexique

**+1.888.235.2910**

Others | Otros | Autres

**+1.610.282.3800**

Fax | Fax | Télécopieur

**+1.610.282.6311****LUTRON.**

Lutron Electronics Co., Inc.  
 7200 Suter Road  
 Coopersburg, PA 18036-1299  
 U.S.A.

08/11 P/N 030-1610 Rev. B

**LUTRON.**Sensor switch  
Sensor con interruptor  
Détecteur interrupteur

08/11 P/N 030-1610 Rev. B

**LUTRON.**Sensor switch  
Sensor con interruptor  
Détecteur interrupteur**English****Custom Settings (Optional)**

**NOTES**  
 Select your preferred settings before proceeding.  
 Default settings show below in bold.  
 For natural light detection, see Footnote 3.

Read all instructions before proceeding.

- 1 Press and hold the button indicated in the pictures below.
- 2 The lens will flash once at each setting. (4 ways starts at setting 1.)  
 Example: To set the Timeout to 15 minutes, press and hold the large button. Release the button after the lens flashes for the fourth time.
- 3 The setting is saved after the button is released.

**Español****Configuraciones personalizada (Opcional)**

**NOTAS**  
 Seleccione sus configuraciones preferidas antes de continuar.  
 Configuraciones de fábrica se muestra a continuación en negrita.  
 Para detección de luz natural, ver la Nota al pie 3.

Lea todas las instrucciones antes de continuar.

- 1 Presione y mantenga el botón indicado en las ilustraciones a continuación.
- 2 La lente parpadeará una vez para cada configuración. (Comienza siempre en configuración 1.)  
 Ejemplo: para configurar la desconexión por tiempo en 15 minutos, presione y mantenga presionado el botón grande. Suelte el botón después de que la lente parpadee por cuarta vez.
- 3 La configuración se guarda al soltar el botón.

**Français****Réglages personnalisés (Optionnel)**

**REMARQUES**  
 Sélectionnez vos réglages préférés avant de procéder.  
 Réglages par défaut ci-dessous en caractères gras.  
 Pour détection de lumière du jour, voir note 3 en pied de page.

Lisez attentivement toutes les directives avant de procéder.

- 1 Appuyer et maintenir enfoncé le bouton indiqué dans les illustrations ci-dessous.
- 2 La lentille clignotera une fois pour chaque réglage. (Commence toujours à réglage 1.)  
 Exemple : Pour régler le délai de coupure à 15 minutes, appuyez sur le gros bouton et maintenez enfoncé. Dès que la lentille clignote quatre fois relâchez le bouton.
- 3 Le réglage est sauvegardé après avoir relâché le bouton.

	<b>Timeout<sup>1</sup></b>	<b>Desconexión por tiempo<sup>1</sup></b>	<b>Délai de coupure<sup>1</sup></b>
 Push/No Represar/No Oprimen	<b>1</b> Test Mode <sup>2</sup>	Moda prueba <sup>2</sup>	Mode essai <sup>2</sup>
	<b>2</b> 1 minute	1 minuto	1 minute
	<b>3</b> 5 minutes	5 minutos	5 minutes
	<b>4</b> 15 minutes	15 minutos	15 minutes
	<b>5</b> 30 minutes	30 minutos	30 minutes
 Push/No Represar/No Oprimen	<b>Sensor Mode</b> (MS-OPS only)	<b>Moda del sensor</b> (MS-OPS solamente)	<b>Mode du détecteur</b> (MS-OPS seulement)
	<b>1</b> Auto-On and Auto-Off (Occupancy mode)	Encendido automático y apagado automático (moda presencia)	Éclairage automatique et pas d'éclairage automatique toujours (mode présence)
	<b>2</b> Manual-On and Auto-Off (Vacancy mode)	Encendido manual y apagado automático (modo de inactividad)	Éclairage manuel et pas d'éclairage automatique seulement (mode à détection d'inoccupation)
 Push/No Represar/No Oprimen	<b>3</b> Auto-On daylight sensing <sup>3</sup> and Auto-Off	Encendido automático en detección de luz natural <sup>3</sup> y apagado automático	Éclairage automatique dans capteur de lumière du jour données <sup>3</sup> et pas d'éclairage automatique
	<b>Advanced Settings</b>	<b>Configuraciones Avanzada</b>	<b>Réglages Avancée</b>
	<b>1</b> Motion sensitivity low	Sensibilidad movimiento bajo	Sensibilité déplacement basse
<b>2</b> Motion sensitivity high	Sensibilidad movimiento alta	Sensibilité déplacement haute	
<b>3</b> Return all settings to default	Restauración todos las configuraciones por defecto	Remise tous les réglages par défaut	

<sup>1</sup> Timeout is the delay until lights go off after room is vacated.<sup>2</sup> Short (less than 15-second) timeout for testing sensor coverage. After entering, device will exit test mode automatically after 5 minutes, or when any button is pressed.<sup>3</sup> Lights turn on only if natural light in room is low. If switch turns on when there is enough natural light, or if switch does not turn on when there is not enough natural light, press the large button within 5 seconds of entering the room. Over time, this interaction will "teach" the switch your preferred setting.<sup>1</sup> La desconexión por tiempo es la espera hasta que las luces se apagan luego de que la habitación queda vacía.<sup>2</sup> Corto (desconexión por tiempo de espera (de inferior a 15 segundos) para probar la cobertura del sensor. Después de entrar, el dispositivo saldrá del modo prueba automáticamente después de 5 minutos, o cuando se presiona cualquier botón.<sup>3</sup> Las luces se encienden sólo si hay poca luz natural en la habitación. Si el interruptor se enciende cuando hay suficiente luz natural, o no se enciende cuando no hay suficiente luz natural, presione el botón grande dentro de los 5 segundos de haber ingresado a la habitación. Con el tiempo, esta interacción le "enseñará" al interruptor cuál es su preferencia.<sup>1</sup> Délai de coupure est le délai jusqu'à extinction des lumières après que la pièce est vacante.<sup>2</sup> La vérification de délai de coupure du détecteur est court (moins de 15 secondes). Le dispositif sort automatiquement du mode essai après l'entrée après 5 minutes, ou à l'actionnement de n'importe quel bouton.<sup>3</sup> Les lumières s'allument seulement si la lumière du jour de la pièce est faible. Si l'interrupteur s'allume quand il ya suffisamment de lumière du jour, ou si l'interrupteur ne s'allume pas quand il n'y a pas suffisamment de lumière du jour, appuyez sur le gros bouton en dedans de 5 secondes en entrant dans la pièce. Au fil du temps, cette interaction "éduquera" votre interrupteur concernant votre réglage préféré.